**DODATEK Č. 1 KE SMLOUVĚ O POSKYTOVÁNÍ SLUŽEB**

**uzavřené dne 06.04.2017**

**MultiSport Benefit, s.r.o.**se sídlem Lomnického 1705/9, 140 00 Praha 4

IČO: 24715298

DIČ. CZ24715298

jednající Mariánem Škripeckým, jednatelem

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze pod sp.zn. C 168281  
(dále jen „**Poskytovatel**“)

a

**Nemocnice Na Homolce**se sídlem Roentgenova 37, Praha 5

IČO: 00023884

DIČ: není plátcem DPH

jednající: MUDr. Petr Polouček MBA, ředitel nemocnice,

(dále jen „**Klient**“)

(Poskytovatel a Klient dále každý jednotlivě také jako „**Smluvní strana**“ a společně jako „**Smluvní strany**“)

níže uvedeného dne, měsíce a roku se na základě vzájemného konsenzu dohodly na tomto

**Dodatku č. 1 ke Smlouvě o poskytování služeb**

**Čl. I.**

Dne **06.04.2017** byla Smluvními stranami podepsána Smlouva o poskytování služeb, jejímž předmětem je umožnění zpřístupnění produktů a služeb v Programu MultiSport (dále jen „**Smlouva**“).

**Čl. II.**

**Článek 5.1. Smlouvy se nahrazuje následujícím zněním:**

* 1. Klient se zavazuje hradit Poskytovateli odměnu (částky jsou uvedeny včetně DPH) za zpřístupnění produktů a služeb v rámci Programu MultiSport dle této Smlouvy za příslušné Zúčtovací období (tj. měsíčně), a to v následující výši:
     1. **za každého Zaměstnance uvedeného na Seznamu paušální částku 500 Kč** (slovy: pět set korun českých); z čehož celou částku 500 Kč hradí Zaměstnanec
     2. **Doprovodná karta** pro dospělou osobu: 790 Kč včetně DPH (slovy: sedm set devadesát korun českých).

Každý přihlášený do Programu Zaměstnanec může objednat pouze 1 doprovodnou kartu pro dospělou osobu.

* + 1. **Dětská karta** pro dítě do 15 let: 490 Kč včetně DPH (slovy: čtyři sta devadesát korun českých). Každý přihlášený do Programu Zaměstnanec může objednat až 3 dětské karty pro dítě do 15 let.

**Čl. III.**

.

**Smluvní strany tímto ruší § 7 Smlouvy a nahrazují ho novým § 7 tohoto znění:**

**§ 7   
Ochrana osobních údajů**

1. Poskytovatel i Klient se zavazují plnit právní požadavky a povinnosti v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů) (dále jen „**GDPR**“) v souvislosti se svojí činností při plnění Smlouvy. Poskytovatel i Klient se současně zavazují, že budou při plnění této Smlouvy, postupovat i v souladu s právními předpisy či závaznými pravidly, které budou na úrovni Evropské unie nebo v České republice přijaty za účelem provedení nebo adaptace tohoto nařízení. Smluvní strany se zavazují poskytnout si v této souvislosti veškerou potřebnou součinnost.
2. Tímto ustanovením se proto upravují vztahy mezi Klientem a Poskytovatelem, jakožto nezávislými správci osobních údajů, v souvislosti s předáním osobních údajů Uživatelů ze strany Klienta k jejich zpracování Poskytovateli za účelem poskytování produktů a služeb Programu MultiSport. Ustanoveními tohoto § 7 není dotčeno zpracování osobních údajů prováděné Klientem ne1bo Poskytovatelem jako správci mimo režim této Smlouvy.
3. Osobním údajem se pro účely této Smlouvy rozumí jakákoliv informace týkající se Uživatelů a vymezená v čl. 4 odst. 1 GDPR. Klient bere na vědomí, že pro účely realizace Programu MultiSport Poskytovatel zpracovává podle této Smlouvy osobní údaje Uživatelů v následujícím rozsahu:
4. jméno a příjmení fyzické osoby (Zaměstnance, Doprovodné osoby, Dítěte);
5. datum narození u Dítěte;
6. údaje související s využíváním Karty MultiSport – číslo Karty, četnost využití Karty, navštívená zařízení, zvolené služby.
7. Účelem zpracování osobních údajů Uživatelů Poskytovatelem dle této Smlouvy je umožnění realizace Programu MultiSport, využívání sjednaných nepeněžitých sportovních benefitů, vydání Karty MultiSport a správy jejího životního cyklu, využívání Karty MultiSport včetně využívání služeb zpřístupněných výhradně držiteli Karty MultiSport, a dále plnění registračních, fakturačních a statistických povinností Poskytovatele.
8. Za účelem získání a zpracování osobních údajů Uživatelů byla Poskytovatelem vytvořena **klientská zóna.** Klientovi bude pro přihlášení se do klientské zóny přiděleno specifické přihlašovací jméno a heslo ze strany Poskytovatele.
9. Klient je povinen zajistit, že k předání osobních údajů Uživatelů v rozsahu uvedeném v § 7 bod 7.3 písm. (a) a (b) této Smlouvy Poskytovateli k jejich dalšímu zpracování za účely uvedenými v § 7 bod 7.4 této Smlouvy disponuje platným právním titulem, a to dohodou s Uživatelem o poskytnutí takového firemního benefitu, popřípadě jeho souhlasem s takovým zpracováním. Klient je v této souvislosti povinen zajistit, že Uživatelé budou informování ohledně zpracování jejich osobních údajů Poskytovatelem a ohledně jejich práv, a to prostřednictvím informačního dokumentu, který předají Uživatelům společně s příslušnou kartou (Příloha č. 3 této Smlouvy).
10. Za předpokladu, že Poskytovateli jako správci vznikne újma z důvodu pochybení na straně Klienta, který poruší své povinnosti v oblasti ochrany osobních údajů sjednané touto Smlouvou nebo uložené mu právními předpisy, a to tak, že Poskytovatel bude na základě nebo v souvislosti s takovou skutečností odpovědný za správní delikt v oblasti ochrany osobních údajů.
11. Strany se zavazují, že bude-li to třeba, poskytnou si vzájemně veškerou součinnost při styku a jednáních s Úřadem pro ochranu osobních údajů a se subjekty údajů, či jinými subjekty, kterých se zpracování údajů týká a vynaloží veškeré úsilí na odstranění protiprávního stavu ve vztahu ke zpracovávaným údajům dle této Smlouvy, a to neprodleně poté, co taková skutečnost nastane.

**Smluvní strany tímto ruší Přílohu č. 3 – Vzor souhlasu se zpracováním osobních údajů a nahrazují jí novou Přílohou č. 3 Smlouvy – Vzor informace o zpracování osobních údajů, která je nedílnou součástí tohoto Dodatku.**

**Čl. IV.**

Ostatní ustanovení Smlouvy zůstávají beze změny.

Tento dodatek nabývá platnosti dnem podpisu oběma Smluvními stranami a účinnost dnem **1.1. 2019.**

Tento dodatek se stává nedílnou součástí Smlouvy. Vyhotoven je ve dvou stejnopisech, přičemž každá ze smluvních stran obdrží po jednom.

V Praze dne **………….** V Praze dne…………….

…………..…………..… ……………………………

**MultiSport Benefit, s.r.o. Nemocnice Na Homolce**

**Ing. Marián Škripecký, jednatel**

**Příloha č. 1 Smlouvy se nahrazuje zněním tvořícím Přílohu č. 1 tohoto dodatku. /v případě změny modelu financování/**

**Příloha č. 3: Vzor informace o zpracování osobních údajů**

1. Varianty využití Programu MultiSport a prohlášení

## Smluvní strany se dohodly, že odměna sjednaná v čl. 5.1. Smlouvy je platná pouze při splnění jedné z následujících variant zvolených Klientem *(doplněné a označené X):*

Varianta 1: Klient se zavazuje přihlásit do Programu MultiSport všechny své Zaměstnance (současné i budoucí) a zcela hradit veškeré náklady související s Programem MultiSport, tj. bez jakékoli finanční účasti Zaměstnance.

Varianta 2: Možnost čerpání služeb Programu MultiSport mají všichni Zaměstnanci, kteří o využívání Karty projeví zájem. Klient se zavazuje zcela hradit veškeré náklady související s Programem MultiSport, tj. bez jakékoli finanční účasti Zaměstnance.

Varianta 3: Možnost čerpání služeb Programu MultiSport mají všichni Zaměstnanci, kteří o využívání Karty projeví zájem. Klient financuje náklady související s Programem MultiSport, tj. Klient hradí veškeré měsíční náklady, tj. 500 Kč (slovy: pět set korun českých) související s Programem MultiSport, tj. bez jakékoli finanční účasti Zaměstnance.

Varianta 4: Možnost čerpání služeb Programu MultiSport mají všichni Zaměstnanci, kteří o využívání Karty projeví zájem. Klient nefinancuje náklady související s Programem MultiSport, tj. Zaměstnanec hradí Klientovi veškeré měsíční náklady související s Programem MultiSport, tj. bez jakékoli finanční účasti Klienta.

**X**

Klient prohlašuje, že veškeré přihlášené osoby do Programu MultiSport jsou buď Zaměstnanci, Doprovodné osoby či Děti   
a zavazuje se, že toto prohlášení bude platné po celou dobu trvání Smlouvy.

Veškeré změny v modelu financování Programu MultiSport, které provede (a Uživatelům oznámí) Klient, musí mít písemnou formu v podobě dodatku k této Smlouvě.

Klient se zavazuje, že nebude zpřístupňovat Program MultiSport jiným způsobem, než který je uveden ve Smlouvě. V případě porušení těchto povinností je Poskytovatel oprávněn Smlouvu vypovědět, a to s okamžitými účinky.

## V Praze dne ..................... Podpis Klienta………………………

## 

**Příloha č. 3**

**Vzor informace o zpracování osobních údajů**

**INFORMACE O ZPRACOVÁNÍ OSOBNÍCH ÚDAJŮ**

dle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů) (dále jen „**GDPR**“)

Společnost MultiSport Benefit, s.r.o., se sídlem Praha 4, Lomnického 1705/9, PSČ 14000, IČO 24715298, zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze pod sp. zn. C 168281 (dále jen „**Společnost**“) Vás tímto jako uživatele Programu MultiSport informuje o zpracování Vašich osobních údajů prováděné Společností jako správcem.

Společnost zpracovává Vaše osobní údaje (případně dále i osobní údaje osob, které se jako tzv. Doprovodné osoby nebo Děti společně s Vámi účastní Programu MultiSport) v následujícím rozsahu:

(a) jméno a příjmení;

(b) datum narození u Dítěte;

(c) údaje související s využíváním karty MultiSport – číslo karty, četnost využití karty, navštívená zařízení, zvolené služby.

Osobní údaje v rozsahu uvedeném pod písm. (a) a (b) výše byly předány Společnosti ze strany Vašeho zaměstnavatele, a to na základě dohody mezi Vámi a zaměstnavatelem o poskytnutí Programu MultiSport jako firemního benefitu, případně Vašeho souhlasu s takovým předáním.

Společnost může Vaše osobní údaje předat ke zpracování dalším příjemcům, kterými jsou přímí obchodní partneři Společnosti[[1]](#footnote-1) a spolupracující sportoviště Společnosti, jejichž aktuální seznam je uveden na www.multisport.cz.

Účelem zpracování Vašich osobních údajů ze strany Společnosti a dalších příjemců je umožnění realizace Programu MultiSport, využívání sjednaných nepeněžitých sportovních benefitů, vydání Karty MultiSport a správy jejího životního cyklu, využívání Karty MultiSport včetně využívání služeb zpřístupněných výhradně držiteli karty MultiSport, a dále plnění registračních, fakturačních a statistických povinností Společnosti.

Společnost bude zpracovávat Vaše osobní údaje po dobu trvání Vašeho členství v Programu MultiSport. Jakékoli případné další zpracování po ukončení Vašeho členství v Programu MultiSport bude prováděno pouze pro účely plnění právních povinností Společnosti vyžadovaných platnou a účinnou právní úpravou nebo bude-li to nezbytné pro účely oprávněných zájmů Společnosti (např. reklamační řízení, řešení sporů s Vaším zaměstnavatelem nebo obchodními partnery Společnosti), a to vždy v rozsahu a po dobu nezbytně nutnou k dosažení těchto účelů.

Společnost Vám tímto informuje a poučuje o Vašem právu na informace o zpracování Vašich osobních údajů (zejména informace o kategorii zpracovávaných osobních údajů, účelu, způsobu a době zpracování a případných příjemcích osobních údajů), práva požadovat od Společnosti přístup k Vašim osobním údajům, jejich opravu nebo výmaz (zejména nesprávných, neúplných a neaktuálních osobních údajů). Dále Vás společnost informuje o Vašem právu požadovat po Společnosti vysvětlení týkající se zpracování Vašich osobních údajů, pokud zjistíte nebo se domníváte, že Společnost provádí zpracování Vašich osobních údajů, které je v rozporu s ochranou Vašeho soukromého a osobního života nebo v rozporu s platnými právními předpisy (zejména jsou-li osobní údaje nepřesné s ohledem na účel jejich zpracování) a právo požadovat, aby Společnost odstranila takto vzniklý stav a zajistila nápravu (zejména se může jednat o blokování, provedení opravy, doplnění nebo likvidaci osobních údajů). Ustanovením předchozí věty není dotčeno Vaše právo podat stížnost u dozorového úřadu, kterým je Úřad pro ochranu osobních údajů se sídlem Pplk. Sochora 727/27, 170 00 Praha 7. Dále Vás Společnost informuje o tom, že máte právo na přenositelnost Vašich osobních údajů k novému správci osobních údajů, právo na omezení zpracování a právo vznést námitku proti zpracování.

Všechny informace týkající se zpracování osobních údajů uživatelů Programu MultiSport jsou Společnosti uvedeny na <https://multisport.cz/ochrana-informaci/>.

1. Přímými obchodními partnery jsou společnost Benefit Systems Slovakia s.r.o., se sídlem Ružová dolina 6, 821 08 Bratislava, IČO: 48 059 528, společnost Benefit Systems International spółka z ograniczoną odpowiedzialnością, se sídlem 00-844 Varšava, Plac Europejski 2, Polská republika, reg. č. 0000538050, společnost Benefit Systems spólka akcyjna, se sídlem 00-844 Varšava, Plac Europejski 2, Polská republika, reg. č. 750721670, společnost BMS sp. z o.o., se sídlem Al. Słowiańska 10B, 01-695 Varšava, reg. č. 012833564. [↑](#footnote-ref-1)